

**Zeitschrift:** Schweizerische Bauzeitung  
**Herausgeber:** Verlags-AG der akademischen technischen Vereine  
**Band:** 88 (1970)  
**Heft:** 30: Dr. C. Seippel 70 Jahre, Zweites Sonderheft

## **Werbung**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 21.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# Ihre Mieter wollen verwöhnt sein!

Kein Problem — wenn Sie mit Durisol bauen!

Verputzgarantie



Kürzere Bauzeit — mehr benützbarer Raum — gut isoliert,  
erprobt und bewährt! Verputzgarantie!

Verlangen Sie Referenzen — Offerten — oder noch besser  
den Besuch unserer Fachberater! Tel. 051/88 69 81

# Durisol

Durisol Villmergen AG, Verwaltung Badenerstr. 21, 8953 Dietikon/ZH

# Horga Laubengangtüren

Die sich **nicht** verziehen. Beste langjährige Referenzen. Für Laubenganghäuser, Haustüren, Kellerausgänge, überall, wo grössere Kälte/Wärme-Differenzen eine erstklassige Türe erfordern.

Hs. Zumstein  
Türenfabrikation, Innenausbau  
8810 Horgen  
Tel. 051 / 82 48 43

Fertig angeschlagen, samt Zylinder und Spion  
ab Fr. 385.—./. Mengenrabatt  
Lieferung kurzfristig, auch an Schreiner.



## Schal-Tafeln

Kunstharzbeschichtet für Sichtbeton,  
ölimprägniert für Schalbeton

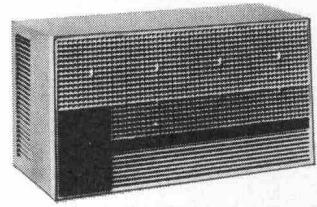
**Hiag Holzindustrie AG**  
**9430 St. Margrethen**

Telefon 071 / 71 12 01

# HUBER

*Ventilation  
Klimaanlagen*

Ein komplettes  
Klimageräte-Programm  
und Ventilatoren ELGE



Urdorferstrasse 40f  
8952 Schlieren  
Tel. 051 / 98 44 33

3 Jahrzehnte  
Qualitäts-Kunststoffplatte

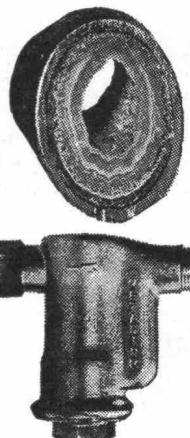
## RESOPAL®

Oberflächen: matt + glanz      Kristall  
Porenstruktur      Reliefarten  
Hammerschlag      naturmatt

Formate mm: 2800 X 1250      2120 X 915  
2120 X 1020      1750 X 800

Andere Ausführungen auf Anfrage.

RESOPAL 063 / 20714 4900 LANGENTHAL



## Kein Verkalken mehr

Schutz gegen Verkalkung, Rost und Korrosion durch das einfache, billige und erfolgreiche METADIUM-Verfahren (amtlich geprüft). Bereits sind über 5000 Apparate und Anlagen in der Schweiz installiert worden.

Für Sanitär-, Heizungs- und Klimaanlagen. Anwendung: in Haushalt, Gewerbe und Industrie für Kühl- und Klimaanlagen, Luftbefeuchter, Combi-Heizkessel, Boiler, Waschautomaten, Heisswasser- und Kaffeemaschinen usw.

(Verlangen Sie Unterlagen)

Verkauf und Beratung:  
A. Luisoni, Ingenieur, 8047 Zürich  
Telefon 051 / 52 69 52 Triemlistrasse 52

# Zimmer türen

Dank rationeller Fertigung sehr günstige Preise!

Verlangen Sie unsere  
Spezialofferte



## BAU- & HOLZ AG

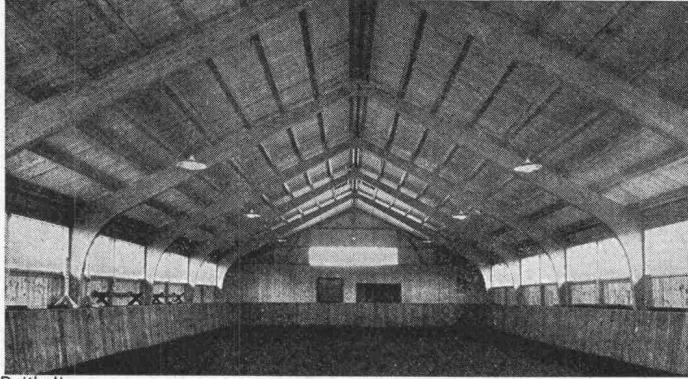
Telefon 062 / 51 15 01  
4800 Zofingen

## 2 Rappen pro Leserkontakt

kostet eine ganzseitige Anzeige in der Schweizerischen Bauzeitung. Lassen Sie sich durch die Anzeigenverwaltung über die preiswerten Möglichkeiten einer intensiven Kontaktplege näher beraten.

IVA AG für internationale Werbung, 8035 Zürich  
Beckenhofstrasse 16, Telefon 051 / 26 97 40

# 50 JAHRE HOLZLEIMBAU



Reithalle

## ZÖLLIG

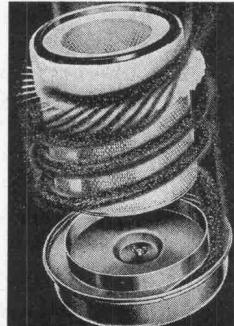
Seit über 50 Jahren stellen wir lamellenverleimte Träger und Binder, sogenannte «Hetzenträger», her. Die in der ganzen Schweiz sowie auch im Ausland von uns in grosser Zahl erstellten Bauten mit Hetzernbindern zeugen von unserer Qualitätsarbeit.

Wir rechnen, projektieren, offerieren für Sie nach Ihren Ideen oder nach eigenen Vorschlägen.

Haben Sie ein Problem, kommen Sie zu uns.

**WERNER ZÖLLIG AG - HOLZLEIMBAU**  
9320 ARBON TELEFON 071 / 46 14 38

# NOVA



Cyclopac

Abscheidungsgrad 99,9 %

**Handels AG • Zürich**  
Motorenteile + Industriebedarf  
Josefstrasse 84 8031 Zürich



### Trocken- Luftfilter

für Nutzfahrzeuge,  
Baumaschinen,  
Stationär-Motoren

sowie Kolben, Ringsätze, Zylinderbüchsen, Assemblies,  
Lagerschalen, Ventile und Ventilführungen, Dieselteile,  
Luftfilter.

Rufen Sie uns an

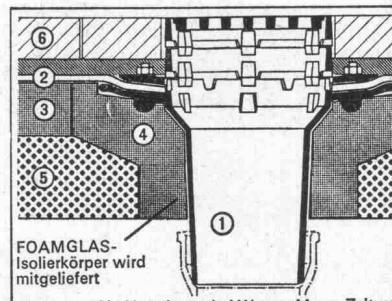
**051 / 44 55 77**

# Keine Aussparungen

Isolierkörper in  
Schalung legen

Keine Kältebrücken  
Sofortiges Ableiten  
des Dachwassers.

**Verlangen Sie meine  
Devisierungsunterlagen  
für den Spengler!**



**Passavant-  
Dachabläufe  
aus  
Gusseisen**

- rosten nicht
- lösen die Probleme der Flachdachentwässerung endgültig

Name \_\_\_\_\_

Adresse \_\_\_\_\_

# Stellen- und Gelegenheits-Anzeigen

## Tarif

1/1 Seite 185 x 259 mm Fr. 510.—	1/4 Seite 185 x 60 mm 90 x 128 mm Fr. 127.50	1/12 Seite 90 x 40 mm Fr. 42.50
1/2 Seite 185 x 128 mm 90 x 259 mm Fr. 255.—	1/6 Seite 185 x 40 mm 90 x 84 mm Fr. 85.—	1/16 Seite 90 x 28 mm Fr. 32.—
1/3 Seite 185 x 84 mm Fr. 170.—	1/8 Seite 185 x 28 mm 90 x 60 mm Fr. 63.80	1/24 Seite 90 x 18 mm Fr. 21.30

Ermässigte Preise  
ohne Rabatt  
für  
Wiederholungen

Chiffregebühr Fr. 2.—  
Stellengesuche werden nur noch schriftlich entgegengenommen.  
Anzeigenschluss: Mittwoch der Vorwoche, 10 Uhr. Filialen:  
Sofern drucktechnisch möglich, kann der Anzeigenschluss bis Donnerstag der Vorwoche, 10 Uhr, verlängert werden.

**IVA AG für internationale Werbung, 8035 Zürich**  
Beckenhofstrasse 16, Tel. 051/26 97 40, PC 80-32735  
1004 Lausanne, 19, av. de Beaulieu, Tel. 021/34 72 65  
1204 Genève, 8, rue du Marché, Tel. 022/26 03 45

Junger Hochbauzeichner sucht Stelle als

### Bauzeichner/Hilfsbauführer

in Zürich oder Umgebung. — Offerten erbeten unter Chiffre 7589 an Mosse-Annونces AG, 8023 Zürich.

Basler Architekturbüro, das hauptsächlich im Sektor Industriebau tätig ist, sucht zwecks Vergrösserung seines Arbeitsteams verschiedene jüngere Mitarbeiter.

### Bautechniker

als Sachbearbeiter für die selbständige Bearbeitung und Leitung der Ausführung gröserer Industrieprojekte.

### Bauzeichner

mit entwerferischen Fähigkeiten.

### Bauführer und Hilfsbauführer

für die örtliche Bauführung diverser Industriebauten

Wir erwarten:

- dass Sie bereit sind, sich mit den neuesten Baumethoden selbständig auseinanderzusetzen
- dass Sie jung im Geiste sämtliche Probleme angehen und Ihren Fähigkeiten entsprechend in einem dynamischen Arbeitsteam gerne mitarbeiten möchten.

Wir bieten:

- ein angenehmes Arbeitsklima, Ihren Leistungen entsprechend gute Entwicklungsmöglichkeiten, ein ausgezeichnetes Salär und modernste Sozialleistungen.

Wir erwarten gerne Ihre Bewerbung, sei es durch telefonische Kontaktnahme oder in Form eines Bewerbungsschreibens.

C. Müller + G. Ackermann, dipl. Arch. ETH/SIA  
Schützenmattstrasse 43, Basel, Telefon 061 / 23 88 18

Gesucht

### Bautechniker oder Architekt

als selbständiger Mitarbeiter in kleineres Architekturbüro (Stadt Bern) mit interessanten Bauaufgaben. — Offerten unter Chiffre K 23786 an Publicitas AG, 3001 Bern.

### Technische Nachwuchsposition – Zürich

Unser Auftraggeber, ein bedeutendes Industrieunternehmen in Zürich, benötigt im Zuge des Expansionsprogrammes einen weiteren qualifizierten technischen Mitarbeiter. Wir sind deshalb beauftragt, mit jüngeren Herren in Kontakt zu treten, welche sich für nachfolgende Position interessieren. Als

### Tiefbauzeichner

erstellen Sie Projekt- und Ausführungszeichnungen von Abwasser-Reinigungsanlagen für das In- und Ausland. Bei Eignung besteht die reelle Chance, sich nach einer gewissen Einführungszeit zum

### Hilfsbauleiter

ausbilden zu lassen, was selbstverständlich gelegentliche Reisen im In- und Ausland ermöglicht.

Ausser hervorragenden Anstellungs- und Arbeitsbedingungen bietet Ihnen das Unternehmen jede Gewähr für eine kollegiale Teamarbeit sowie die Vergnügungsmöglichkeit in einem modernst geführten Personalrestaurant.

Interessierte Herren, welche Wert auf eine wirklich entwicklungsfähige Dauerstelle legen, laden wir freundlich ein, mit uns telefonisch Kontakt aufzunehmen, damit wir Ihnen anlässlich einer persönlichen Besprechung nähere Details bekanntgeben können. Selbstverständlich garantieren wir für absolute Diskretion.



Personalanalyse — Personalberatung  
Einsatz AG  
Talacker 42 8001 Zürich Tel. 051 44 21 77/44 24 27

## Chefbauleiter

als

## Leiter einer Grossbaustelle

Ferienzentrum Wallis

gesucht!

Die Position bietet ideale Möglichkeiten für eine ganz selbständige, unternehmerisch eingestellte Persönlichkeit, die eine Filiale eines bekannten, sehr aktiven Immobilienkonzerns aufbauen, leiten und zu einem wichtigen Sitz ausgestalten kann.

### Grundvoraussetzungen:

- Absolute Beherrschung des Französischen, gute Kenntnisse in Deutsch
- Beherrschung des Vertrags- und Submissionswesens und aller bauorganisatorischer Probleme
- Sicherheit im Umgang mit Menschen
- Ausgesprochene Führerqualitäten

Wissen, Können und organisatorische Begabung finden ihre volle Würdigung in den Gegenleistungen. Es handelt sich um eine aussichtsreiche und schöne Position bei günstigen Voraussetzungen!

Wir bitten um Zustellung Ihrer Bewerbung mit Lebenslauf, Handschriftprobe und Foto.

### Institut für Arbeits- und Betriebspychologie Bern

LAUPENSTRASSE 5 • POSTFACH 1701 • 3001 BERN  
TELEPHON 031 / 25 52 72

Dipl. Ing. R. WILDBOLZ Dr. iur. E. FRÖHLICH

Unser Institut behandelt Ihre Bewerbungsunterlagen und Orientierungen absolut diskret und nimmt irgendwelche Kontakte mit seinem Auftraggeber oder Dritt Personen nur mit Ihrer ausdrücklichen Einwilligung auf.

## Gemeinde Münchenstein

### Stellenausschreibung

Bei der Einwohnergemeinde Münchenstein ist auf 1. Oktober 1970 oder nach Vereinbarung die Stelle des

## Bauverwalters

neu zu besetzen.

### Anforderungen:

Erfolgreich abgeschlossenes Studium an einer anerkannten Hochschule oder höheren technischen Lehranstalt als Bauingenieur oder Techniker. Erfahrung in allen einschlägigen Gebieten einer Bauverwaltung (Tiefbau und Planung sowie Kenntnisse im Hochbau). Geschick in der Personalführung sowie im Verhandeln mit Behörden und Privaten. Der Bewerber soll sich über eine erfolgreiche Praxis ausweisen können.

### Wir bieten:

einen selbständigen, verantwortungsvollen Posten, eine zeitgemäße, den gestellten Anforderungen entsprechende Entlohnung, Treueprämie, zeitgemäße Sozialzulagen, Fünftagewoche, Pensionskasse.

Handschriftliche Bewerbungen mit Lebenslauf, Angaben über Bildungsgang und bisherige Tätigkeit sowie Beilage von Foto, Ausweisen und Zeugnisabschriften sind an den **Gemeinderat, 4142 Münchenstein**, zu richten. Nähere Auskunft erteilt der Gemeindepräsident (Tel. 061 / 46 08 40, täglich von 11.00 bis 12.00 Uhr).

Münchenstein, den 7. Juli 1970

Der Gemeinderat

# Neuheit!

# compriband V

Für alle Fugen  
jetzt

# VORKOMPRIMIERT

kurzfristig lieferbar

Generalvertretung:

Roger Frey dipl. Ing.  
8039 Zürich Tel. 051/362544  
Beethovenstr. 47



## Aargauisches Baudepartement

Das neue Mehrjahresprogramm des Kantons Aargau sieht für den Strassenbau Aufwendungen von über 100 Mio Fr. jährlich vor.

Für die verkehrsplanerische und verkehrstechnische Bearbeitung mehrerer Grossprojekte suchen wir in unsere **Abteilung Verkehrsplanung und Verkehrstechnik** einen

## Verkehrsingenieur

### Anforderungen:

Abgeschlossenes Bauingenieurstudium, nach Möglichkeit mehrjährige praktische Erfahrung auf dem Gebiet der Verkehrsplanung. Bewerber der Fachrichtung Strassenbau wird die Gelegenheit geboten, sich im Verkehrsingenieurwesen weiterzubilden.

### Wir bieten:

zeitgemäße Besoldung, Spesenvergütung und Autoentschädigung, Pensionskasse, Fünftagewoche, angenehmes Arbeitsklima in jungem, dynamischem Team von 10 bis 15 Mitarbeitern.

Bewerbungen sind erbeten an das

**Aargauische Baudepartement**  
Buchenhof, 5001 Aarau

Wir suchen für unsere beiden Abteilungen

### Bau von Land- und Ortsverbindungsstrassen

#### 1 Tiefbauzeichner

zur Bearbeitung von Strassenprojekten und Geländeaufnahmen, Ausarbeiten von Kostenvoranschlägen. Es handelt sich um interessante Aufgaben in Zusammenarbeit mit einem kleinen, aufgeschlossenen Team.

### Nationalstrassenbau

#### 1 Hilfszeichner(in)

für einfache Zeichnerarbeiten, Massenauszüge, Planergänzungen usw.

Branchenfremden Bewerber(innen) bieten wir die Möglichkeit, sich einzuarbeiten.

Wir bitten Sie um Ihre kurze Bewerbung mit den üblichen Unterlagen.

**Aarg. Baudepartement**  
Abteilung Tiefbau  
5001 Aarau  
Buchenhof

**ZÜBLIN**

Für unser Ingenieurbüro in Zürich suchen wir einen jüngeren, tüchtigen

### Bauingenieur ETH

sowie einige

### Eisenbetonzeichner

Wir bieten abwechslungsreiche Tätigkeit bei gutem Arbeitsklima, fortschrittenen Bedingungen und in neu eingerichteten Büros in zentraler Lage Zürichs.

**Ed. Züblin + Cie. AG, Zürich**  
Bauunternehmung und Ingenieurbüro  
Tel. 26 17 50, intern 71 oder 72

# Patentanwälte E. Blum & Co.

Anmeldung  
von Erfindungen, Fabrik- und  
Handelsmarken, Gutachten  
Prozessberatung

# 8008 Zürich

Gegründet 1878  
«Wartegg», Mühlebachstrasse / Kirchweg 5  
Telephon 051 / 47 54 54

Gesucht für interessante Bauaufgaben

## Bauführer/Bautechniker

für das Erstellen von

- Kostenvoranschlägen
- Submissionen
- Vergebungsanträgen usw.

**Max P. Kollbrunner, Architekt BSA/SIA**  
8051 Zürich, Friedrichstrasse 9  
Telefon 051 / 41 45 45

## Technische Nachwuchsposition — Zürich

Fühlen Sie sich bereits angesprochen? Wir freuen uns jedenfalls mit Ihnen in Kontakt zutreten, denn Sie sind jung, dynamisch und bereit, durch überdurchschnittlichen Arbeitseinsatz und grosse Begeisterungsfähigkeit eine der nachstehend aufgeführten Positionen zu übernehmen. Als

## Hochbauzeichner oder Eisenbetonzeichner

helfen Sie im Rahmen der Planung von grossen Industrieanlagen im In- und Ausland aktiv mit an der Erstellung von Projekt-, Ausführungs- und Detailplänen. Gleichzeitig besteht die Möglichkeit, sich nach einer gewissen Einführungszeit zum

## Hilfsbauleiter

ausbilden zu lassen; das heisst, gelegentliche Baustellenaufenthalte im In- und Ausland.

Unser Kunde, ein weltbekanntes Industrieunternehmen in Zürich, weiss Ihre Dienste zu schätzen. Es bietet Ihnen hervorragende Anstellungs- und Arbeitsbedingungen sowie Verpflegungsmöglichkeiten in einem modernst geführten Personalrestaurant.

Anlässlich einer persönlichen Besprechung orientieren wir Sie gerne über weitere Sie interessierende Details und erwarten deshalb gerne Ihren Anruf. Eine Benachrichtigung unseres Auftraggebers oder einer Drittperson erfolgt nur mit dem ausdrücklichen Einverständnis des Bewerbers.

**E** Personalanalyse — Personalberatung  
Einsatz AG  
Talacker 42 8001 Zürich Tel. 051 44 2177/44 24 27

Wir suchen einen charakterfesten, qualifizierten und selbstständigen

## dipl. Architekt-Techniker (evtl. Bauführer) als Filialleiter

für den Aufbau und die Führung unserer neuen Architekturbüro-Filiale in der aufstrebenden Ortschaft **Sursee**.

Unser neuer Mitarbeiter wird unter Anleitung und Koordination des Stammbüros sehr selbstständig tätig sein. Wir bieten dem Können und der Leistung entsprechende Honorierung.

Wenn Sie mehrjährige Erfahrung in Konstruktion und Bauleitung des allgemeinen Hochbaues besitzen, Durchsetzungsvormögen und kostenbewusstes Denken, Sinn für Zusammenarbeit, organisatorisches Talent, Zuverlässigkeit und Verantwortungsbewusstsein haben, dann sind Sie für diesen interessanten Posten die richtige Fachperson.

Melden Sie sich zu einer ungezwungenen Aussprache unter Chiffre SBZ 566, bei IVA AG, Postfach, 8035 Zürich. (Absolute Diskretion ist selbstverständlich.)



Die **Direktion der eidg. Bauten** sucht zu sofortigem Eintritt oder nach Vereinbarung

## dipl. Architekten ETH Architekt-Techniker HTL

**Tätigkeit:** Baubegleitung von der Projektierung bis zur Abrechnung von PTT-, Militär- und Zollbauten sowie landwirtschaftliche Forschungsanstalten in der Nord-, Ost- und Zentralschweiz. Teilweise Aussendienst.

Für den Verkehr mit Privatarchitekten, Verwaltungen und Behörden sind Selbstständigkeit, Organisationstalent und Verhandlungsgeschick unerlässliche Voraussetzungen.

Es handelt sich um Dauerstellen mit zeitgemässer Bezahlung und angenehmen Arbeitsbedingungen. Fünftagewoche. Gute Aufstiegsmöglichkeiten.

Wir bitten Sie um Ihren telefonischen Anruf 051 / 47 37 80 oder Ihre schriftliche Offerte an die

**Eidg. Bauinspektion IV, Zürich**  
Postfach, 8023 Zürich 6, Clausiusstrasse 37

Initiativer

## Bauingenieur-Techniker

mit langjähriger Erfahrung im allgemeinen Hochbau (speziell Industriebau, Vorfabrikation), zurzeit als Abteilungschef tätig, wünscht sich zu verändern, wenn möglich in kleines Ingenieurbüro oder Baugeschäft als rechte Hand des Geschäftsinhabers, evtl. Beteiligung (Ostschweiz bevorzugt).

Offerten unter Chiffre 7611 an Mosse-Annonen AG, 8023 Zürich.

Gesucht in mittelgrosses Architekturbüro in Berner Vorort

## Entwurfsarchitekt

für die Bearbeitung interessanter Projekte und Wettbewerbe. Auf Wunsch evtl. nur einige Monate.

Bitte Verbindung aufnehmen unter Chiffre SBZ 574, IVA AG, Postfach, 8035 Zürich.

## Architekt/Bauleiter

mit langjähriger erfolgreicher Tätigkeit und Auszeichnungen, versiert in der Durchführung von Projektplanungen bis und mit Bauabrechnungen für den Wohnungs-, Siedlungs-, Geschäftshaus-, Schulhaus- und Industriebau usw.

sucht

nach der Baabeendigung einer Schulhausanlage von etwa 10 Mio Fr. — als Architekt und Bauleiter selbständig durchgeführt — eine neue Tätigkeit als selbständiger Mitarbeiter, Architekt-Bauleiter in anerkanntem Architekturbüro mit interessanten Aufgaben betraut.

Stellenantritt 15. 8. 1970 oder nach Vereinbarung.

Interessenten melden sich bitte unter Chiffre D 22037 an Publicitas AG, Neuengasse 48, 2501 Biel.

Alteingesessenes, mittelgrosses Ingenieurbüro an guter Verkehrslage, Nähe Bahnhof Enge, mit interessanten Bauaufgaben, Hotels, Schulhäuser, Industriebauten, Geschäfts- und Wohnhäuser, sucht möglichst selbstständigen

## Eisenbetonzeichner/Konstrukteur

mit mehrjähriger Praxis, der Wert auf eine Dauerstelle legt.

Wir bieten hohes Salär und gute Sozialeinrichtungen. Auf Wunsch könnte eine sehr preisgünstige, renovierte 3- bis 4-Zimmer-Wohnung mit Zentralheizung und Bad zur Verfügung gestellt werden.

Bitte schreiben Sie uns oder rufen Sie uns an.

Ingenieurbüro Hans Frei & Co., 8002 Zürich  
Schulhausstrasse 55, Telefon 051 / 36 71 61



## Bauingenieur als Leiter der Statikabteilung

Unser Kunde ist ein bedeutendes Rechenzentrum im technisch-wissenschaftlichen Sektor. Auf dem Gebiet der Festigkeitsberechnungen ist die Firma im Auftrage von Ingenieurbüros und industriellen Unternehmen weltweit tätig.

Im Zuge der lebhaften Entwicklung und der Erweiterung des Aufgabenbereichs wird die Statikabteilung in personeller Hinsicht ausgebaut. Im Rahmen dieses Ausbauprogramms suchen wir für unseren Kunden einen diplomierten Bauingenieur ETHZ oder EPFL als Leiter der modernen Statikabteilung. Sie werden Gelegenheit bekommen, sich in die Theorie und die Anwendung der neu entwickelten Berechnungsverfahren einzuarbeiten, um dann die Leitung der Abteilung für Problemlösungen zu übernehmen. Zu Ihrem Aufgabengebiet gehören u. a. Arbeitsplanung und -überwachung. Ferner werden Sie die Auftraggeber aus dem Kreise der Ingenieurbüros und der Industrie fachkundig beraten. In Ihrer Tätigkeit werden Sie ständig lebhaften Kontakt mit den Problemstellungen der Ingenieurpraxis haben.

Sollten Sie einige Jahre praktische Erfahrung als Statiker haben und in leitender Stellung tätig sein, dann wären Sie nahezu ein idealer Kandidat. Auch wenn Sie diese Voraussetzungen nicht voll und ganz mitbringen, würden wir die Position gerne mit Ihnen besprechen. Es bietet sich hier Gelegenheit, eine interessante leitende Aufgabe zu übernehmen.

Am einfachsten rufen Sie zwischen 9.00 und 13.00 oder 14.00 und 17.00 Uhr dem beauftragten Berater, Herrn Chr. van der Borgh, an. Er wird Sie gerne über die Position orientieren. Ihre Anfrage wird streng vertraulich behandelt; Ihr Name wird dem Auftraggeber oder einem Dritten gegenüber nur erwähnt, wenn Sie uns dazu ausdrücklich ermächtigen.

FRY CONSULTANTS INC., Unternehmensberatungen  
Abteilung Personalberatung 8044 Zürich, Kraftstrasse 29 Telefon 051 / 32 83 05





Wir suchen für unseren Hochbaudienst einen zuverlässigen

## Hochbauzeichner

### Anforderungen:

abgeschlossene Lehrzeit als Hochbauzeichner, einige Jahre Praxis in Architekturbüro, wenn möglich auch auf Baustellen.

### Arbeitsgebiet:

Projekt-, Ausführungs- und Detailpläne für unsere Bauvorhaben, Bauaufsicht, Abrechnung und Abnahme der Bauarbeiten sowie Überwachung des Gebäudeunterhalts.

### Geboten werden:

Entlohnung nach Gehaltsordnung, Fünftagewoche und drei Wochen Ferien.

### Eintritt:

1. August 1970 oder nach Vereinbarung.

Anmeldungen sind zu richten an die Berner Alpenbahn-Gesellschaft BLS, Postfach 2627, 3001 Bern. Telefonische Auskunft erteilt der Hochbaudienst BLS, Telefon 031 / 22 11 82.

**Berner Alpenbahn-Gesellschaft**  
Bern — Lötschberg — Simplon

Initiativer, kaufmännisch denkender

## Bautechniker, evtl. Bauzeichner

findet bei uns einen vielseitigen und selbständigen Aufgabenbereich als

## Leiter unseres Baubüros

Wir sind eine vorwiegend in der Modebranche tätige, fortschrittlich eingestellte und expansive Detailhandelsgruppe mit einem grossen Filialnetz in der ganzen Schweiz.

Zum Aufgabenbereich gehören vor allem die

- Erarbeitung von Projektierungsgrundlagen für Neu- und Umbauten, Kostenvoranschläge, bauliches Rechnungswesen, Terminkontrolle
- Planung und Durchführung von technischen und funktionellen Verbesserungen in den Filialen wie in der Zentrale
- laufende Instandhaltung aller Geschäfte

Wenn Sie über praktische Erfahrung, insbesondere im Ladenbau, verfügen, selbständiges Arbeiten schätzen und Französischkenntnisse besitzen, würden wir uns freuen, mit Ihnen die näheren Details zu besprechen. Ihre Offerte erreicht uns unter Chiffre 44-51508 an Publicitas AG, 8021 Zürich.

## Wie häufig wird die Schweizerische Bauzeitung gelesen?

# 95%

der Abonnenten lesen sie ständig oder ziemlich regelmässig. Diese erfreuliche Feststellung stammt aus der Leserschaftsanalyse eines neutralen Marktforschungsinstitutes.

Auch der Anzeigenteil gehört zu den Informationsquellen, die den reichhaltigen Inhalt der Schweizerischen Bauzeitung speisen.

Alleinige Anzeigenannahme  
**IVA AG für internationale Werbung**

8035 Zürich  
Beckenhofstrasse 16, Tel. 051 / 26 97 40

1004 Lausanne  
19, av. de Beaulieu, Tél. 021 / 34 72 65

1204 Genève  
8, rue de Marché, Tél. 022 / 26 03 45

Ingenieurbüro, seit Jahren auf dem Gebiet der

## Industrie- und Betriebsplanung

mit sehr gutem Erfolg tätig, sucht Kontakt zu leistungsfähigem

## Architekturbüro

Unsere Planungen umfassen alle technischen Einrichtungen einschliesslich Heizung, Belüftung, Elektro, Sanitär usw. vom Vorprojekt bis zur Übergabe.

Da wir keine Architekturarbeiten ausführen, solche jedoch gelegentlich vermitteln können, könnten wir uns eine gute Zusammenarbeit mit einem geeigneten Architekten vorstellen.

Zuschriften, die streng vertraulich behandelt werden, sind erbitten unter Chiffre OFA 2141 Zq an Orell Füssli-Annonsen AG, Postfach, 8022 Zürich.

Architekturmodelle in Gips,  
Holz, Plexiglas, termingerecht  
und in tadelloser Ausführung

## Architekturmodelle

Zaborowsky & Schalk  
Neumarkt 10, 8001 Zürich  
Telefon 34 22 16  
Siewerdtstr. 99, 8050 Zürich  
Telefon 46 62 11

# DENNER AG

Unsere Bauabteilung sucht für die Mithilfe bei der Planbearbeitung im Zusammenhang mit der Einrichtung und dem Ausbau neuer Ladengeschäfte in der ganzen Schweiz

## Bauzeichner(in)

## Bauzeichner/Bautechniker

Ein kleines Arbeitsteam mit angenehmem Arbeitsklima erwartet Sie.

Senden Sie uns Ihre Offerte oder rufen Sie uns an, damit wir die näheren Details mit Ihnen besprechen können.

**Denner AG, Personaldienst**  
8045 Zürich, Grubenstrasse 12, Telefon 051 / 33 77 60



## Gemeinde Horgen

Für unser Bau- und Vermessungsamt suchen wir eine(n)

## Vermessungs- oder Tiefbauzeichner(in)

für Nachführungsarbeiten am Vermessungswerk, Bearbeitung des Leistungskatasters sowie allgemein technischer Aufgaben.

Wir bieten Ihnen vielseitige und interessante Arbeiten, zeitgemäße Besoldung, 5-Tage-Woche, Pensionsversicherung sowie angenehmes Arbeitsklima in modern eingerichtetem Betrieb.

Bewerbungen sind unter Beilage der üblichen Unterlagen an den Gemeinderat, 8810 Horgen, einzureichen. Der Gemeindeingenieur (Telefon 051 / 82 22 22) erteilt Ihnen gerne weitere Auskünfte.

## Gesucht

## Architekt-Techniker HTL

für die Planbearbeitung, Submission und Bauführung eines Mehrfamilienhauses in Zürich.

**B. Gerosa, Architekt SIA/BSA, 8008 Zürich**  
Florastrasse 56, Tel. 051 / 34 90 20

Ingenieurbüro im Raume Zürich—Winterthur vergibt die Ausführung von

## Bauleitungen

auf dem Gebiete des allgemeinen Tiefbaus an versierten Tiefbauzeichner.

Offerten unter Chiffre SBZ 553, IVA AG, Postfach, 8035 Zürich.

Ingenieurbüro im Kanton Zürich sucht umständehalber für einige Monate versierten

## Tiefbauzeichner

als freien Mitarbeiter zur Uebernahme von Bauleitungen und Abrechnungen im allgemeinen Tiefbau.

Offerten erbieten unter Chiffre SBZ 554, IVA AG, Postfach, 8035 Zürich.

## Gesucht

## Ingenieur

als Statiker und Gruppenchef für anspruchsvolle Aufgaben im Eisenbetonbau;

## Eisenbetonzeichner

Dauerstelle, gutes Salär, angenehmes Arbeitsklima.

**Ingenieurbüro Hansjörg Schnewlin, 8400 Winterthur**  
St.-Georgen-Strasse 52, Tel. 052 / 23 28 26 (Privat 052 / 22 14 10)

In ein kleines, junges Arbeitsteam suchen wir einen tüchtigen Eisenbetonzeichner, dem wir in unserer technischen Abteilung einen interessanten, selbständigen Arbeitsbereich übertragen können.

Wir bieten eine Dauerstelle mit gut ausgebauten Sozialeinrichtungen, haben Fünftagewoche mit flexibler Arbeitszeit und führen ein eigenes Personalrestaurant.

Offerten mit den üblichen Unterlagen sind erbeten an die Personalabteilung der

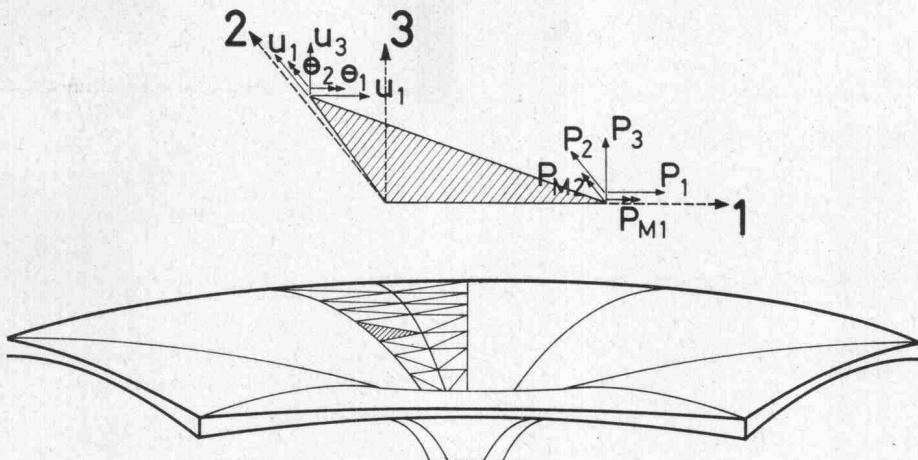
# Eisenbetonzeichner

# ZÜRCHER ZIEGELEIEN

Zürich 3, Giesshübelstrasse 40  
Postadresse: Postfach 357, 8021 Zürich  
Telefon 051 / 35 93 30

# STRIP

Mit dem neuen Programmsystem für Stab- und Flächenstatik werden Konstruktionen berechnet, deren Statik bisher nur mit Modellversuchen bewältigt werden konnte. Hier ein Beispiel:



STRIP wurde durch uns von Grund auf neu entwickelt. Aber auch in der Anwendung haben wir Neuland beschritten. Nicht zuletzt wegen der vielfältigen Applikationsmöglichkeiten sind wir jetzt im Auftrage von Ingenieurbüros und industriellen Unternehmen weltweit tätig.

Haben Sie als

## Bauingenieur-Techniker HTL

mit ausgesprochenem Sinn für die Statik und einigen Jahren praktischer Erfahrung Interesse, in unserer Produktionsabteilung Aufgaben zu lösen? Sie werden ständig Tuchfühlung mit der Entwicklungsabteilung haben und in engstem Kontakt mit der Ingenieurpraxis an Projekten mitarbeiten, die an der Spitze der technischen Entwicklung stehen.

Sie können sich unverbindlich mit dem beauftragten Berater, Herrn Chr. van der Borgh, c/o Fry Consultants Inc., Kraftstrasse 29, 8044 Zürich, Telefon 051 / 32 83 05, von 9 bis 13 und 14 bis 17 Uhr in Verbindung setzen. Er wird Ihre Anfrage streng vertraulich behandeln und das weitere Vorgehen auf Ihr persönliches Diskretionsbedürfnis abstimmen.

Zur Ergänzung meines Mitarbeiterstabes suche ich

### Architekt-Techniker HTL Hochbauzeichner(in)

für die Projekt- und Werkplanbearbeitung vielseitiger, interessanter Bauaufgaben;

### Bauführer

für die selbständige Betreuung eines grösseren Bauvorhabens.

Ich biete:

- ausbaufähige Position
- angenehmes Arbeitsklima (Büroneubau)
- Leistungssalar und Personalversicherung

G. Pilgrim, Architekt SIA, 5630 Muri AG  
Tel. 057 / 8 37 07

In junges, dynamisches Team in der Altstadt Frauenfelds suchen wir

### Bauzeichner Bauführer Bautechniker

für anspruchsvolle öffentliche und private Bauaufgaben. Initiativen und einsatzfreudigen Mitarbeitern mit Sinn für Teamarbeit bieten wir abwechslungsreiche Tätigkeit.

R. Antoniol + K. Huber, dipl. Architekten ETH/SIA, 8500 Frauenfeld  
Rathausplatz 5, Tel. 054 / 7 66 70, privat 7 44 67 oder 7 60 06

Als selbständiger Bearbeiter von grossen Industrie- und Wohnbauten findet ein

### Hochbautechniker

beste Aufstiegsmöglichkeiten, den Leistungen entsprechendes Salär und 40-Stunden-Woche.

Architekturbüro E. Cukiermann, dipl. Architekt ETH  
Kanzleistrasse 17, 8004 Zürich, Tel. 051 / 23 13 55/56

### Ein Schritt voraus

mit LOBA Farben und Putzen

SAP Baustoffe AG 9306 Freidorf bei St. Gallen  
Tel. 071 / 48 15 45

Ich bin mit meinem **Architekturbüro am Rand**: Auf einer Seite am Waldrand des Fällander Tobels, auf der anderen Seite am Rand einer Grossbaustelle für ein Quartier mit etwa 1000 Wohnungen und allen dazugehörigen Folgeeinrichtungen.

Ich suche deshalb einen

### qualifizierten Hochbauzeichner

den unsere Pionierlandschaft (15 Autominuten vom Pfauen) auch geistig anspricht. Das Arbeitsklima ist angenehm und unkonventionell und die Bezahlung sehr gut.

**Hans Litz, Architekt, Benglen-Fällanden**  
8122 Binz, Telefon 051 / 85 36 90

Gesucht

### Hochbauzeichner/Bauführer

für die selbständige Bearbeitung von Ausführungsplänen sowie evtl. Bauführung.

Eintritt: sofort oder nach Uebereinkunft.

Wir sind ein junges Team und bieten Ihnen ein gutes Salär, Fünftagewoche, interessante und vielseitige Arbeit.

Eventuell kann eine günstige Vierzimmerwohnung im Haus zur Verfügung gestellt werden.

Bitte senden Sie Ihre Kurzofferte an

**Leutenegger + Hunziker, Architekten**  
8304 Wallisellen, Friedenstrasse 15

Zur Ergänzung meines Mitarbeiterstabes suche ich

### 1 Architekt-Techniker HTL 1 Hochbauzeichner

für die selbständige Bearbeitung interessanter Bauaufgaben (Schulhausbau, Siedlung usw.).

Tätigkeitsgebiet: Planbearbeitung, Submission, Bauführung.

Eintritt sofort oder nach Uebereinkunft, zeitgemässe Arbeitsbedingungen

**Jacques Ringger, Architekt HTL**  
8006 Zürich, Stampfenbachstrasse 153  
Telefon 051 / 28 50 25

Ich suche für die Erweiterung meines Mitarbeiterstabes einen

### Architekt-Techniker HTL

sowie

### zwei Hochbauzeichner

für die Bearbeitung anspruchsvoller öffentlicher und privater Bauvorhaben. Ich lege Wert auf Zuverlässigkeit und solide Fachkenntnisse und biete dafür ein angenehmes Arbeitsklima, abwechslungsreiche Aufgaben und zeitgemässe Anstellungsbedingungen.

**Peter Indermühle, dipl. Architekt BSA/SIA**  
Bern, Kramgasse 82, Telefon 031 / 22 74 15



### Gemeinde Horgen

Das Bau- und Vermessungsamt Horgen sucht zur Ergänzung seines Mitarbeiterstabes

### dipl. Vermessungstechniker

Wir bieten Ihnen vielseitige und interessante Aufgaben auf dem Gebiet der Nachführung des Vermessungswerkes, der Neubearbeitung sowie allgemeiner vermessungstechnischer Probleme.

Sie finden bei uns eine zeitgemässe Besoldung, 5-Tage-Woche, Pensionsversicherung sowie modern eingerichteten Arbeitsplatz im neuen Verwaltungsgebäude.

Handschriftliche Offerten mit Angaben über Ausbildung und bisherige Tätigkeit sind an den Gemeinderat, 8810 Horgen, zu richten. Für weitere Auskünfte steht Ihnen der Gemeindeingenieur (Tel. 051 / 82 22 22) gerne zur Verfügung.

Wir suchen zur Ergänzung unseres jungen Teams auf unser Büro in Bern 1 oder 2 jüngere

### Bauzeichner

mit 2 bis 3 Jahren Praxis, für die Bearbeitung von Werk- und Detailplänen zu interessanten Bauprojekten. Wir bieten angenehmes Arbeitsklima, Fünftagewoche, 3 Wochen Ferien, guten Leistungslohn und Pensionskasse.

Wir erwarten gerne Ihre telefonische Anfrage.

**Limbach + Bolliger, Architekten**  
Worb, Hauptstrasse 20, Telefon 031 / 83 19 76  
Bern, Stadtbachstrasse 66 D, Telefon 031 / 24 14 66

Wir suchen vielseitig interessierten

## Ingenieur-Techniker HTL

Fachrichtung Eisenbeton- und Tiefbau

für die Bearbeitung von Projekten des allgemeinen Hoch-, Tief- und Brückenbaus.

Sprachkenntnisse erwünscht, jedoch nicht Bedingung.

Zeitgemäss Entlohnung, 5-Tage-Woche, ausbaufähige Stelle.



Ingenieurbüro  
Rothpletz, Lienhard & Cie. AG, 3000 Bern  
Neuengasse 5, Telefon 031 / 22 27 44



Wir suchen jungen

## Bauingenieur

als rechte Hand des Baustellenleiters einer Grossbaustelle des Nationalstrassenbaus.

**Schafir & Mugglin AG, Bauunternehmung**  
Neumünsterallee 9, 8032 Zürich, Telefon 051 / 32 52 13, intern 72

# MOTORCOLUMBUS

Unsere vielseitige Tätigkeit im In- und Ausland umfasst auch die Projektierung interessanter Hochbauten und die Durchführung von Orts- und Regionalplanungen.

Zur Ergänzung unserer Architekturabteilung suchen wir

## Architekten mit Planerausbildung

Wir bitten Sie, schriftlich oder telefonisch mit uns Kontakt aufzunehmen, damit wir mit Ihnen eine Besprechung vereinbaren können.

**Personalbüro der  
MOTOR-Columbus**  
**Ingenieurunternehmung AG**  
5401 Baden, Parkstrasse 27  
Telefon 056 / 2 71 01

# MOTORCOLUMBUS

Für die Bearbeitung interessanter und vielseitiger Bauaufgaben suchen wir bestausgewiesenen

## Hochbauzeichner

Weitgehend selbständige Tätigkeit, neuzeitliche Arbeitsbedingungen sowie fortschrittliche Personalfürsorge.

Gerne erwarten wir Ihre Kontaktnahme.

**FRITZ RICKENBACHER**  
**WALTER BAUMANN**  
Architekten FSAI  
4002 Basel, Tel. 061 / 35 25 25  
Jacob-Burckhardt-Strasse 84



Unsere Sektion Tiefbau bearbeitet laufend grössere Projekte für die Erweiterung von Bahnhofanlagen, Doppelspur- und Tunnelbauten sowie für den Bau neuer Linien und leitet deren Ausführung.

Zur Ergänzung des Mitarbeiterstabes dieser Sektion suchen wir einen jüngeren



## dipl. Bauingenieur ETH/EPUL

Der neue Mitarbeiter wird gründlich in sein künftiges Arbeitsgebiet eingearbeitet.

Wir sind gerne bereit, uns persönlich mit Interessenten näher über die vielseitigen Aufgaben, die Aufstiegsmöglichkeiten und das Anstellungsverhältnis zu unterhalten.

Bitte schreiben oder telefonieren Sie uns:

**BAUABTEILUNG KREIS III SBB**  
Postfach, 8021 Zürich  
Telefon 051 / 25 66 60, intern 2215

## Architekt

übernimmt Projektierung, zeichnerische Arbeiten, Devisierungen sowie Bauleitungen. Offerten sind zu richten unter Chiffre SBZ 575, IVA AG, Postfach, 8035 Zürich.

Für die Bearbeitung interessanter Bauaufgaben des Hoch- und Tiefbaus suchen wir

## Eisenbetonzeichner

Tüchtigen und einsatzfreudigen Bewerbern bieten wir Dauerstellung bei zeitgemässen Anstellungsbedingungen. Eintritt sofort oder nach Uebereinkunft.

**Beck + Pfäffli, dipl. Bauingenieure ETH/SIA  
6000 Luzern, Habsburgerstrasse 26, Telefon 041 / 22 97 53**

Junges Fabrikations- und Handelsunternehmen der **Baubranche** Nähe Luzern sucht für seine Verkaufsabteilung (Innen- und Aussendienst)

## Bautechniker/Bauzeichner

als

## Chef der technisch-kaufmännischen Planungs- und Verkaufsadministration

Der Aufgabenbereich umfasst: Variationsplanungen für Fabrikation und Montage unserer Produkte; Ausarbeitung von Offerten; Verhandlungen mit Kundenschaft; technische Beratung; Auftragsbearbeitung bis und mit Lieferungabschluss usw.

Wir bieten:

- interessante, selbständige und abwechslungsreiche Tätigkeit
- gut ausgebaut Pensionskasse und fortschrittliche Sozialleistungen.

Wir erwarten:

- initiative und einsatzfreudige Persönlichkeit mit mehrjähriger Erfahrung im allgemeinen Hochbau
- Flair für kaufmännisches Denken
- Verhandlungs- und Organisationstalent

Ihre Bewerbung — die wir absolut diskret behandeln — richten Sie bitte unter Chiffre SBZ 567, IVA AG, Postfach, 8035 Zürich.

Die **Einwohnergemeinde Bellach**

sucht für die neugeschaffene Stelle einen hauptamtlichen

## Bauverwalter

Tätigkeit: Leitung des gesamten Bauwesens der Gemeinde.

Anforderungen: Ingenieur-Techniker HTL (Hoch- oder Tiefbau) oder Bauzeichner mit weiterer Ausbildung als Bauführer usw. oder Bauzeichner mit langjähriger Erfahrung im Bauwesen.

Besoldung: je nach Ausbildung; gut ausgebaut Personalversicherung, Fünftagewoche.

Stellenantritt: nach Vereinbarung.

Anmeldungen mit Lebenslauf und Ausweisen über die bisherige Tätigkeit sind bis zum 5. August 1970 dem Ammannamt der Einwohnergemeinde Bellach einzureichen, wo auch jede weitere Auskunft erteilt wird.

## Architekt (27 Jahre, Schweizer)

5 Semester Entwurfsausbildung an der ETH, 4 Jahre Praxis in: Entwurf, Planung und Kalkulation, Ausführung und Submission, Bauleitung und Abrechnung.

Sucht verantwortungsvollen, selbständigen Job z. B. im Raum Aarau—Olten.

Offerten unter Chiffre SBZ 569, IVA AG, Postfach, 8035 Zürich.

## Bauingenieur HTL Grad.

Deutscher, Anfang Dreissig, mit 10 Jahren Berufspraxis in Ingenieurbüro für Industriebau, sucht verantwortliche Stellung für interessante Projekte.

Firm in Projektierung, Statik, Abwicklung. Englische Sprachkenntnisse, an selbständiges Arbeiten gewöhnt.

Zuschriften unter Chiffre SBZ 568, IVA AG, Postfach, 8035 Zürich.

Suchen Sie eine vielseitige

## Alleinsekretärin

Ich habe Freude am selbständigen Arbeiten und möchte in der Stadt St. Gallen tätig sein. Eine entsprechende Anstellung in einem Architektur- oder Ingenieurbüro liegt mir besonders. Arbeitszeit etwa 6 Stunden täglich. — Offerten unter Chiffre 33-304779 an die Publicitas AG, 9001 St. Gallen.

## Tiefbauzeichner

4 Jahre Praxis nach Lehrabschluss, zur Zeit im 3. Semester ATZ, sucht sich auf Herbst 1970 im Raum Zürich zu verändern; allgemeiner Tiefbau bevorzugt, Einführung in Bauleitung erwünscht.

Offerten unter Chiffre SBZ 570, IVA AG, Postfach, 8035 Zürich.

Techniker erwägt

## Freizeitbeschäftigung

durch Mithilfe bei der Projektierung im Tiefbau oder in der Planung. Guter Zeichner. Eventuell auch durch Privatunterricht in den Fächern Mathematik und Physik auf der Stufe Gymnasium.

Ihre Offerte erreicht mich unter Chiffre SBZ 571, IVA AG, Postfach, 8035 Zürich.

Junger

## Architekt-Techniker HTL

mit zweijähriger Praxis als Bauführer in Bauunternehmung sucht interessante Stelle im **Ausland**. Sprachen: Deutsch, Französisch, Englisch. Offerten unter Chiffre SBZ 576, IVA AG, Postfach 8035 Zürich.

Für die Bearbeitung interessanter Bauaufgaben, wie Spitalbauten, Heimbauten, Schulen, Hallenbäder, suchen wir Mitarbeiter:

## Bauführer

für Kostenvoranschlag, Devisierung, Bauführung und Abrechnung

## Bauzeichner

für Planbearbeitung.

Interessenten bitten wir um Kontaktnahme.

**Hertig Hertig Schoch Architekten BSA/SIA, 8001 Zürich**  
Rindermarkt 5, Tel. 051 / 34 20 45

## Hochbauzeichner

zwei Sprachen, sieben Jahre Büropraxis, sucht neuen Wirkungskreis in einer Bauabzweigungsbranche. Bevorzugt im Raum Zürich. Offerten erbeten unter Chiffre 7610 an Mosse-Annونce AG, 8023 Zürich.

Junger

## Hochbauzeichner

mit Interesse für anspruchsvolle Architektur und Raumgestaltung, sucht Stelle auf 1. September, Stadt Zürich. Offerten unter Chiffre 44-301678 an Publicitas AG, 8021 Zürich.

Gelernte

## Tiefbauzeichnerin

mit Erfahrung in Strassenbau, Verkehrsplanung und Eisenbeton sucht interessante Stelle in Zürich oder Umgebung.

Offerten unter Chiffre 44-301674 an Publicitas, 8021 Zürich.

Langjähriger, erfolgreicher

## Baufachmann

sucht in mittelgrosser Bauunternehmung neuen Wirkungskreis.

Vorzügliche technische und kaufmännische Kenntnisse. Guter Konstrukteur mit eigenen Ideen. Große Erfahrung in der Ausführung von Schlitzwänden.

Gewünscht ist selbständige Aufgabe als Abteilungsleiter, Inventarverwaltung, Einkauf, Fuhrbetrieb.

Offerte mit Angabe des vorgesehenen Aufgabenbereichs unter Chiffre SBZ 573, IVA AG, Postfach, 8035 Zürich.

## Bauingenieur-Techniker HTL

(27, Diplom 1966, Tiefbau)

möchte sich beruflich und sprachlich durch einen **Auslandaufenthalt** vorzugsweise in englischem oder französischem Sprachgebiet weiterbilden.

Erfahrungen im allgemeinen Tiefbau, Massivbau sowie im Anlagenbau, Offertwesen und Montageleitung nebst Grundkenntnissen in den oben erwähnten Sprachen sind vorhanden.

Offerten unter Chiffre SBZ 564, IVA AG, Postfach, 8035 Zürich.

## Bauführungsbüro

im deutschsprachigen Raum übernimmt ab sofort Devisierungsarbeiten, Bauführung und Abrechnung.

Offerten unter Chiffre SBZ 565, IVA AG, Postfach, 8035 Zürich.

Gesucht:

## Bautechniker

## Bauzeichner(in)

in kleines Architekturbüro.

Telefonische oder schriftliche Bewerbung an:

G. Rudolf und R. Hofer, Architekten SIA/HTL  
8032 Zürich, Reinacherstrasse 11, Telefon 051 / 47 91 12 / 32 32 27

## Bauingenieur-Techniker HTL

41jährig, Schweizer Bürger, zurück aus den USA mit zusätzlichem Diplom in «Management of Engineering» (University of California) und mehrjähriger Erfahrung im Hoch-, Tief- und Industriebau (Statik und Bauleitung) sucht Stelle in der Schweiz.

Bevorzugtes Arbeitsgebiet **Projektleitungen, Koordinationsaufgaben** in Baugeschäft oder Ingenieurunternehmung.

Offerten sind erbeten unter Chiffre 7593 an Mosse-Annونce AG, 8023 Zürich.

Suche Stelle per 1. September 1970 als

## Sekretärin

in Architekturbüro, nur Stadt Zürich.

Offerten bitte unter Chiffre SBZ 572, IVA AG, Postfach, 8035 Zürich.

## Dipl. Bauingenieur ETH

mit 4jähriger Erfahrung in der Projektierung und Ausführung von Industrie-, Hoch- und Brückenbauten sucht anspruchsvolle Stelle im Raum Bern. Offerten unter Chiffre D 302413 an Publicitas AG, 3001 Bern.



Für die Bearbeitung von Planungsaufgaben unserer Hochschule suchen wir einen

## Generalplaner

Wenn Sie

- Betriebswirtschafter, Ingenieur oder Naturwissenschaftler sind
- über Initiative, Geschick im persönlichen Verkehr und Interesse an nicht alltäglichen Aufgaben verfügen
- von Betriebsfragen, Organisation oder Baumanagement etwas verstehen und über Kenntnisse in angewandter Mathematik verfügen
- gerne im Rahmen eines kleinen Top-Teams an der Gestaltung der Zukunft der ETH Zürich mitwirken möchten

so rufen Sie uns an: Telefon 051 / 32 62 11, intern 2025 (Hr. G. Steiner).

Interessenten sind eingeladen, ihre schriftliche Bewerbung einzureichen an den Präsidenten der **ETH Zürich**, 8006 Zürich, Leonhardstrasse 33.

## Günstiges Leserschaftsprofil

Auf die Frage **«Welche Stellung im Beruf haben die Leser der Schweizerischen Bauzeitung?»**

hat die Leserschaftsanalyse eines neutralen Marktforschungsinstituts folgendes ergeben:

Inhaber / selbständig Erwerbende 44%  
Leitende Stellung (Prokurist, Geschäftsführer) 41%

Die Hälfte der Leser des SIA-Organs ist verantwortlich oder wichtig für die Erteilung von Aufträgen. Das macht die Schweizerische Bauzeitung als Insertionsorgan so wertvoll. SBZ-Leser sind kompetente Fachleute — hier lohnt sich eine laufende Kontaktpflege.

Alleinige Anzeigenannahme  
**IVA AG für internationale Werbung**

8035 Zürich      Beckenhofstr. 16      Tel. 051 / 26 97 40  
1004 Lausanne      19, av. de Beaulieu      Tél. 021 / 34 72 65  
1204 Genève      8, rue du Marché      Tél. 022 / 26 03 45

Gesucht zur Ergänzung unseres Mitarbeiterteams junger

## Bauzeichner

mit etwas Praxis, für die Bearbeitung von Projekt-, Werk- und Detailplänen für Geschäftshäuser und Industriebauten.

Sie finden bei uns eine bwechslungsreiche Tätigkeit, gute Salarierung, Fünftagewoche und Personalfürsorge.

**H. P. ZWEIDLER, Architekt, 8304 Wallisellen**  
Grindelstrasse 5, Telefon 051 / 93 01 84



Wir suchen jungen

## Bauingenieur

als Sektionsingenieur auf Tunnel- und Stollenbaustelle.

**Schafir & Mugglin AG, Bauunternehmung**  
Neumünsterallee 9, 8032 Zürich, Telefon 051 / 32 52 13, intern 75

Gesucht auf Architekturbüro in Zug für Entwurf, Planbearbeitung sowie Bauführung von anspruchsvollen Bauprojekten

## Architekt Techniker HTL Bauzeichner

Qualifizierten Mitarbeitern mit weitgehender Selbständigkeit wird Dauerstelle mit neuzeitlichen Arbeitsbedingungen geboten.

Eintritt sofort oder nach Uebereinkunft.

Offerten unter Chiffre SBZ 457 an IVA AG, Postfach, 8035 Zürich.

Zur Erweiterung meines Mitarbeiterstabes suche ich

## Architekt-Techniker HTL Hochbauzeichner

— für die konstruktive Bearbeitung interessanter öffentlicher und privater Bauvorhaben

— Bauführung, Devisierung

Angenehmes Arbeitsklima in mittelgrossem Team.

**Paul R. Kollbrunner, dipl. Architekt SIA, 8032 Zürich**  
Carmenstrasse 25, Tel. 051 / 47 54 47

Hätten Sie Freude, per sofort oder nach Uebereinkunft in einem kleineren Arbeitsteam als

## Bautechniker(in) Bauzeichner(in)

an grösseren, interessanten und vor allem vielseitigen Bauaufgaben selbständig zu arbeiten?

Ihren Anruf für eine unverbindliche, persönliche Kontaktnahme erwarte ich gerne über Tel. 051 / 52 24 20.

**M. Schönenberg, Architekt, 8048 Zürich**  
Badenerstrasse 531



Gesucht gut ausgewiesener

## Bauführer

für die Betreuung grosser Bauaufgaben mit vorfabrizierten Betonlementen.

Beste Aufstiegsmöglichkeiten, neuzeitliche Anstellungsbedingungen. Kurzfristiger Eintritt erwünscht.

**ELEMENT AG**  
Abteilung Montage  
Postfach 1237, 3001 Bern  
Tel. 031 / 55 52 85, intern 31

## Bauleiter

gesucht für Baubegleitung von KV, Devisierung, Bauführung bis Abrechnung.

Unser Arbeitsgebiet:  
Schul- und Schwimmbadbauten, Altersheime

**Roland Gross, Architekt SIA**  
8032 Zürich, Pilatusstrasse 2, Telefon 051 / 34 44 98

Gesucht per sofort oder nach Vereinbarung

## Bauzeichner(in)

zur selbständigen Bearbeitung von Projekt-, Werk- und Detailplänen.

Geboten wird zeitgemäßes Salär, angenehmes Arbeitsklima, Fünftagewoche.

Interessenten melden sich bitte bei

**Theo Müller, Architekturbüro**  
8730 Uznach

**Wir suchen** als Stellvertreter des Abteilungsleiters

## Bauingenieur

**Arbeitsbereich:** Erstellen von statischen Berechnungen mit Hilfe eines Kleincomputers, Kontrolle der Plan- und Bauausführung. Technische Beratungen der Architekten, Bauherren und Behörden; Korrespondenz.

**Wir bieten** Dauerstelle, den Leistungen entsprechendes Salär, fortschrittliche Sozialleistungen, Personalfürsorge, Fünftagewoche, angenehme Arbeitsbedingungen. Schriftliche oder telefonische Offerten sind erbeten an

**AG FRITZ FREI, Ingenieurbüro**  
Buchs bei Aarau, Telefon 064 / 22 99 93

Grösseres Industrieunternehmen im Raume Ostschweiz sucht für die Bauabteilung und den Gebäudeunterhalt

## 1 Architekt, evtl. dipl. Baumeister

Dieser Posten setzt Kenntnisse der Rentabilitäts- und Investitionsberechnung sowie Erfahrung im Erstellen von Neuanlagen und dem Unterhalt von Gebäuden voraus. Dieser Mitarbeiter ist seiner Verantwortung entsprechend direkt der Geschäftsführung unterstellt.

Unsere Leistungen sind zeitgemäß und richten sich nach Ausbildung und Erfahrung. Auch sind wir bereit, Leistung und durchgeführte Verbesserungen zu honorieren.

Gerne erwarten wir Ihre Bewerbung mit Lebenslauf, Zeugniskopien und Foto unter Chiffre 31-920132 an die Publicitas AG, 9001 St. Gallen.

Zur Ueberwachung unseres Aussendienstes in verantwortlicher leitender Stellung suchen wir

## dipl. Bauingenieur oder dipl. Baumeister

Wir sind eine grössere Bauunternehmung in Basel und legen Wert auf Unternehmungserfahrung und Freude am Kontakt mit Bauabteilungen und Mitarbeitern. Wir bieten Gelegenheit zur Entwicklung Ihrer persönlichen Fähigkeiten.

Ihre Bewerbung — welche wir diskret behandeln — erbitten wir mit Lebenslauf und Foto unter Chiffre I 03-986203 an Publicitas AG, 4001 Basel.

# EWZ

Für verschiedenartige, interessante Aufgaben suchen wir

## Vermessungszeichner Tiefbauzeichner Elektrozeichner Maschinenzeichner Stahlbauzeichner

Wir bieten geregelte Anstellungs- und Arbeitsbedingungen, Fünftagewoche, auf Wunsch kurze Mittagspause mit Verpflegungsbeitrag, zentral gelegene Büros (drei Minuten vom HB Zürich).

Wenn Sie sich für eine dieser Stellen interessieren, erwarten wir gerne Ihr Dienstangebot.

**Elektrizitätswerk der Stadt Zürich**  
Personaldienst  
Postfach, 8028 Zürich 1  
Telefon 051 / 23 17 00



## Auf Starkstrom sind wir schwach, und auf Schwachstrom auch.

Wir, die betriebseigene Bauequipe der Emil Frey AG Betriebe, sind verantwortlich für Planung und Durchführung der Neu- und Umbauten unserer Betriebsgebäude in Zürich, Safenwil, Bern, Weinfelden und Uster.

In diese Bauequipe mit Baubüro in Safenwil suchen wir einen

## Elektro-Techniker

Er muss (aus oben ersichtlichen Gründen) auf Starkstrom stark und auf Schwachstrom mindestens so stark sein und sollte unbedingt eine Telefon-Konzession besitzen. ●

Es ist ein absolut selbständiger Posten, der von Ihnen Wissen, Einsatz und auch Entscheidungen verlangt:

Was wir dafür bieten, möchten wir Ihnen persönlich sagen, wenn wir uns kennenlernen. Nur soviel können wir Ihnen verraten: es lohnt sich bestimmt, mit uns Verbindung aufzunehmen. Rufen Sie unseren Herrn Wagner an und vereinbaren Sie mit ihm ein „Rendez-vous.“

Emil Frey AG, Automobile  
Badenerstrasse 600, 8021 Zürich  
Telefon 051 54 55 00



Vorne haben sich die 10 Ausgleichgewichtsblöcke nicht verschoben.

## Boilot : kompletter Kran mit Ballast unterwegs

Das Boilot Kran-Programm enthält 17 Modelle von 300 kg/10 Meter - 3 t/30 Meter, einige mit Selbstantrieb. Alle diese Modelle sind so ausgearbeitet, dass sie *ohne Zerlegen* in einem Stück — der Strassenverkehrsordnung gemäss— sogar mit Ballast (bei allen Modellen bis zu 25 t/Meter) auf der Strasse transportiert werden können. (Nur das Modell BP 10.000 wird in zwei Stücken transportiert.)

Der Lastwagen-Lenker kann *allein* den Transport ausführen.

### *Transport Strasse - Baustelle*

Es ist nicht notwendig den Platz zum Aufstellen des Kranes besonders vorzubereiten; der Transport von der Strasse zur Baustelle ist auf ein Minimum von Arbeit beschränkt.

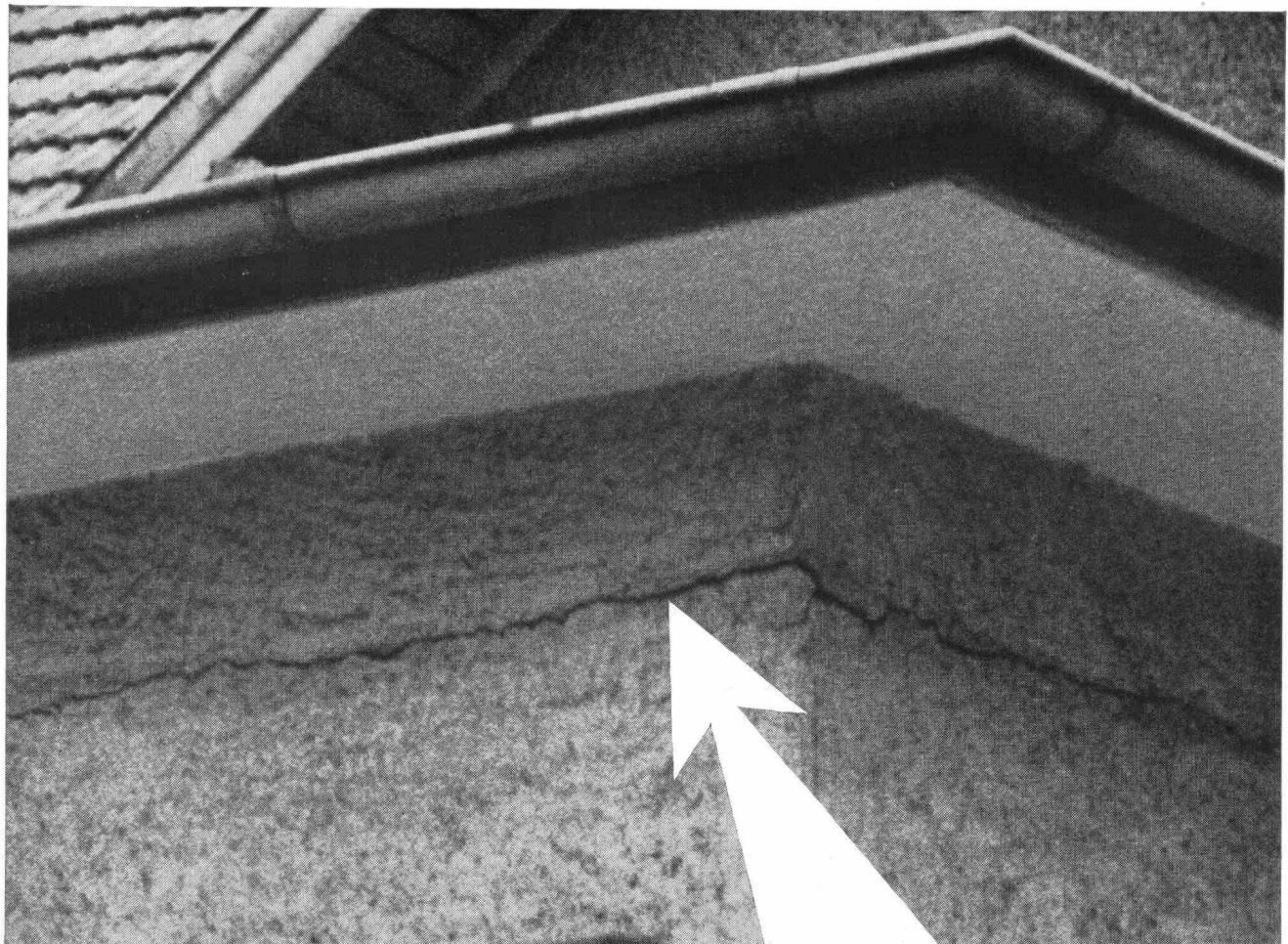
Elektrischer Anschluss. Senken der Spindeln und Stützarme. Lastwagen auslösen. Ausleger spitze - Längsträger für die Montage und Turm spitze herumklappen. Das ist alles. Nun muss man nur noch auf einen Knopf drücken und der Boilot-Kran

hebt sich von selbst in weniger als 10 Minuten.

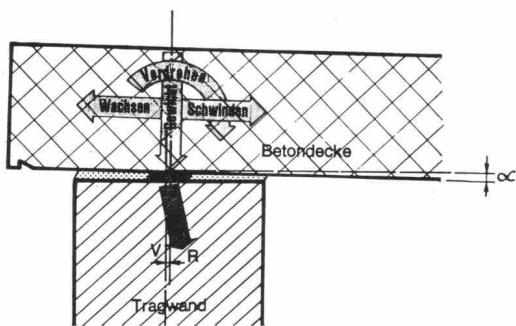
### *Umstellen auf dem Bauplatz*

Die Dreiradausstattung des Boilot Krangestelles verleiht einen ausgezeichneten Umkehrwinkel. Der Boilot-Kran vermag sich auf der Stelle zu drehen. Das Ganze, Mast und Ausleger, zusammengeklappt, kann unablässig von der Fahrgestell-Position, orientiert werden, was erlaubt, die schwierigsten Bewegungen zwischen zwei nahegelegenen Arbeitsstellen auszuführen.

# Kilcher



**Kilcher-Lager<sup>\*</sup> helfen solche Risse verhüten!**



Die Betondecke kann sich auf der Tragwand verschieben und verdrehen, die Last bleibt zentrisch

\* In- und ausländische Patente

**F. Kilcher, Bauisolationen AG, 4565 Recherswil**

Dokumentationen: Telefon 065 / 4 56 45